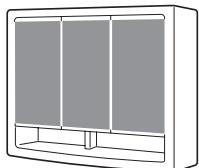
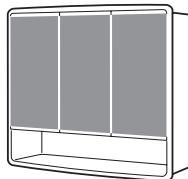


1884131

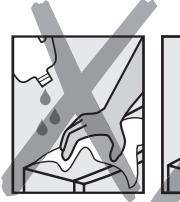
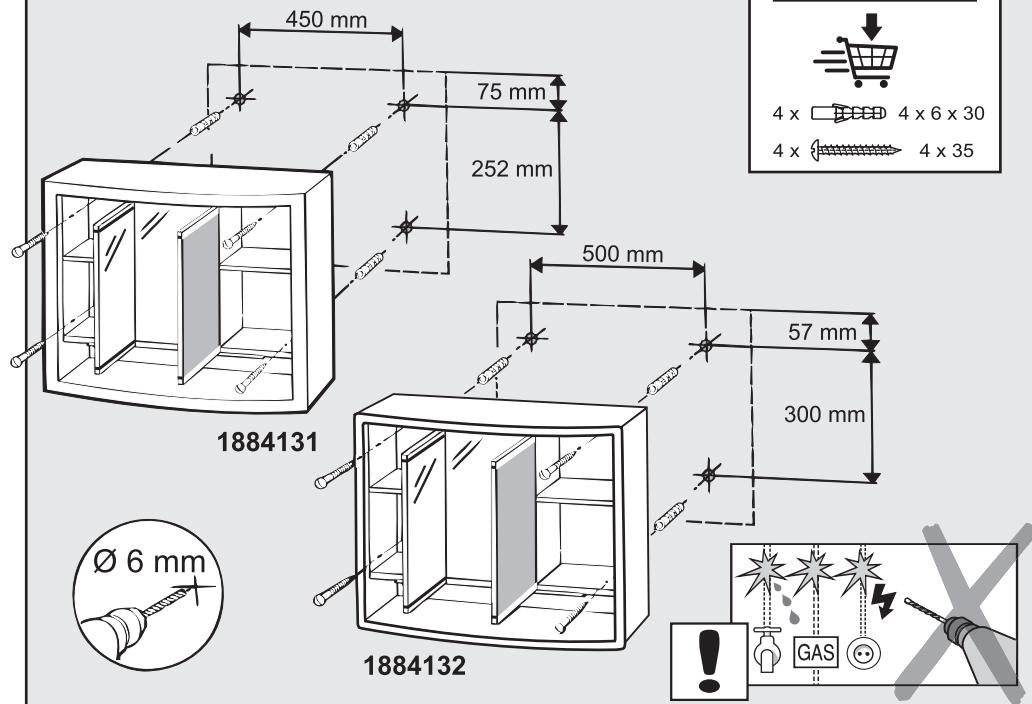
1884132



62 x 51 x 16,5 cm



58 x 49 x 14,7 cm



QS

→ Jokey Service

430713714

1884131 / 1884132 / 2022 / 03

- (DE)** Oberflächen nur mit einem feuchten Tuch reinigen, evtl. milden Allzweckreiniger verwenden. Keine scheuernden oder lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel oder scheinende Schwämme verwenden. Für Kunststoffoberflächen gilt, dass einige Kosmetika diese dauerhaft schädigen und müssen sofort abgewischt werden. Kontakt z.B. mit Nageldentferner, Haarfärb, ätherischen Ölen vermeiden. Kristallspiegel nur mit einem weichen Tuch reinigen. Hartläckigen Schmutz mit klarem Wasser und ausgewrungenem Tuch beseitigen. Für Spiegel bitte niemals mit chemischen Reinigungsmitteln oder Fensterreiniger reinigen.
- (GB)** Clean surfaces only with a damp cloth, possibly use a mild all-purpose cleaner. Do not use any abrasive or solvent-based cleaning agents or abrasive sponges. When it comes to plastic surfaces, some cosmetics cause permanent damage and must be wiped off immediately. Avoid contact e.g. with nail remover, hair lacquer, essential oils. Only clean the crystal mirror with a soft cloth. Remove stubborn dirt with clean water and a wrung-out cloth. Please never use chemical cleaning agents or window cleaners on mirrors.
- (FR)** Nettoyer les surfaces uniquement avec un chiffon humide, éventuellement utiliser un nettoyant tout usage doux. N'utilisez pas d'agents de nettoyage abrasifs ou à base de solvants ou d'éponges abrasives. En ce qui concerne les surfaces en plastique, certains produits cosmétiques causent des dommages permanents et doivent être essuyés immédiatement. Évitez tout contact, par exemple avec le dissolvant pour les ongles, la laque pour cheveux, les huiles essentielles. Nettoyez le miroir en cristal uniquement avec un chiffon doux. Enlevez la saleté tenace avec de l'eau propre et un chiffon essoré. N'utilisez jamais d'agents de nettoyage chimiques ou de nettoyants pour vitres sur les miroirs.
- (NL)** Reinig oppervlakken alleen met een vochtige doek, gebruik eventueel een milde allesreiniger. Gebruik geen schurende of oplosmiddelhoudende schoonmaakmiddelen of schuursponsen of u d'ponges abrasives. En ce qui concerne les surfaces en plastique, certains produits cosmétiques causent des dommages permanents et doivent être essuyés immédiatement. Évitez tout contact, par exemple avec le dissolvant pour les ongles, la laque pour cheveux, les huiles essentielles. Nettoyez le miroir en cristal uniquement avec un chiffon doux. Enlevez la saleté tenace avec de l'eau propre et un chiffon essoré. N'utilisez jamais d'agents de nettoyage chimiques ou de nettoyants pour vitres sur les miroirs.
- (IT)** Pulire le superfici solo con un panno umido, possibilmente utilizzare un detergente multiuso delicato. Non utilizzare detergenti abrasivi o a base di solventi o spugne abrasive. Quando si tratta di superfici in plastica, alcuni cosmetici causano danni permanenti e devono essere rimossi immediatamente. Evitate il contatto ad es. Con solventi per unghie, lacche per capelli, oli essenziali. Pulisci lo specchio di cristallo solo con un panno morbido. Rimuovere lo sporco ostinato con acqua pulita e un panno strizzato. Non utilizzare mai detergenti chimici o detergenti per finestre sugli specchi.
- (ES)** Limpie las superficies solo con un paño húmedo, posiblemente use un limpiaador suave para todo uso. No utilice agentes de limpieza abrasivos o a base de solventes ni esponjas abrasivas. Superficies de aluminio - son ácidos! Cuando se trata de superficies de plástico, algunos cosméticos causan daños permanentes y deben limpíarse de inmediato. Evite el contacto, por ejemplo, con quita uñas, laica para el cabello, aceites esenciales. Limpie el espejo de cristal únicamente con un paño suave. Elimine la suciedad rebelde con agua limpia y un paño bien torcido. Nunca use agentes de limpieza químicos o limpia cristales en los espejos.
- (PT)** Limpe as superfícies apenas com um pano úmido, possivelmente use um limpador neutro para todos os fins. Não use agentes de limpeza abrasivos ou a base de solventes ou esponjas abrasivas. Quando se trata de superfícies de plástico, alguns cosméticos causam danos permanentes e devem ser limpos imediatamente. Evite o contato, por exemplo, com removedor de unhas, laica para cabelo, óleos essenciais. Limpe o espelho de cristal apenas com um pano macio. Remova a sujeira temerosa com água limpa e um paño bem torcido. Nunca use agentes de limpeza químicos ou limpadores de janelas em espelhos.
- (CZ)** Povrchy čistěte pouze vlnkou hadříkem, případně použijte jemný univerzální čistič. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky na bázi rozpouštědél nebo abrazivní houbou. Pokud jde o plastové povrchy, některá kosmetika způsobuje trvalé poškození a musí byt okamžitě odstraněna. Vyvarujte se kontaktu např. S odstraňovačem nehtů, lakovem na vlasy, éterickým olejem. Křišťálové zrcadlo čistěte pouze měkkým hadříkem. Odstraňte odolně nečistoty čistou vodou a vyzdímaným hadříkem. Na zrcadla nikdy nepoužívejte chemické čisticí prostředky nebo čisticí oken.
- (PL)** Powierzchnie czyszczć tylko wilgotną szmatką, najlepiej lagodnym, uniwersalnym środkiem czyszczącym. Nie używaj środków do szorowania lub na bazie rozpuszczalników ani gąbek do szorowania. Powierzchnie aluminiowe - bez kwasów! W przypadku powierzchni plastikowych niektórych kosmetyki powodują uszkodzenia i należy natychmiast zetrzeć. Unikaj kontaktu np. z zmywaczem do paznokci, lakiernikiem do włosów, olejkami eterycznymi. Czyszcz kryształowe lustro tylko miękką szmatką. Oporowcy brud usuń sztywną wodą i wyciąśniją szmatką. Nigdy nie używaj chemicznych środków czyszczących ani środków do czyszczenia okien na lusterkach.
- (HU)** A felületeket csak nedves ruhával tisztítja, esetleg enyhé univerzális tisztítószert használjon. Ne használjon sűrűtől vagy oldószer alapú tisztítószert vagy sűrűtőszivacsot. Ha műanyag felületekön van sző, egyes kosmetikumok maradandó károsodási okoznak, ezért azonnali tükről kell őrizni. Kerülje az érintkezést pl. Körömlémosóval, hajlakkal, illóolajjal. A kristálytól rögzítő zrcadlo tisztítása csak puha ruhával tisztítja. Tisztá vizrel és kicsavart ruhával távolítja el a makacs szennyeződésekét. Kérjük, soha ne használjon vegyi tisztítószert vagy ablaktisztítót a tükrökön.
- (SI)** Površine čistite samo vlažno kropo, po možnosti uporabite blago univerzalno čistilo. Ne uporabljajte abrazivnih čistil ali abrazivnih gobic na osnovi topika. Ko gre za plastične površine, nekatera kosmetika povzroči trajne poškodbe in jih je treba takoj obrisati. Izogibajte se stiku, npr. z odstranjevalečim nohtovim, lakovom za lase, eteričnimi olji. Kristalno ogledalo čistite samo z mehko kropo. Trdovratno umazanijo odstranite s čisto vodo in iztisnjeno kropo. Nikoli ne uporabljajte kemičnih čistil ali čistil za okna na ogledalih.
- (HR)** Površine čistite samo vlažnom kromom, po mogućnosti koristite blago univerzalno sredstvo za čišćenje. Nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje ili abrazivne spužve na bazi otopala. Što se tiče plastičnih površina, neka kosmetika uzrokuje trajna oštećenja i mora se odmah obrisati. Izbjegavajte kontakt npr. Sa sredstvom za uklanjanje noktiju, lakovom za kosu, esencijalnim uljima. Kristalno zrcalo čistite samo mekom kromom. Tvrdoglav prijavstvu uklonite čistom vodom i istisnjeno kromom.
- (SK)** Povrchy čistíte iba vlhkou handričkou, prípadne použite jemný univerzálny čistič. Nepoužívajte abrazívne alebo čistiace prostriedky na báze rozpúšťadiel alebo abrazívne špongie. Pokiaľ ide o plastové povrchy, nieka kosmetika prispôsobuje trvalé poškodenie a musia byť okamžite utrieť. Zabráňte kontaktu napr. S odstraňovačom nehtov, lakovom na vlasy, éterickými olejmi. Krištáľové zrcadlo čistíte iba mäkkou handričkou. Odolné nečistoty odstráňte čistou vodou a vyzdilanou handričkou. Nikdy nepoužívajte na zrcadlach chemické čistiacie prostriedky alebo prostriedky za čiščenie srdstva na čiščenie prozora na zrcalima.
- (BH)** Površine čistíte samo vlažnom kromom, po mogućnosti koristite blago univerzalno sredstvo za čišćenje. Ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje ili abrazivne spužve na bazi rastvarača. Što se tiće plastičnih površina, neka kosmetika uzrokuje trajna oštećenja i mora se odmah obrisati. Izbjegavajte kontakt npr. Sa sredstvom za uklanjanje noktiju, lakovom za kosu, esencijalnim uljima. Kristalno ogledalo čistite samo mekom kromom. Tvrdoglav prijavstvu uklonite čistom vodom i iscijedjenom kromom. Molimo vas da nikada ne upotrebljavate kemijačka sredstva za čišćenje ili sredstva za čišćenje prozora na zrcalima.
- (BG)** Почиствайте повърхностите само с влажна кърпа. Възможно е да използвате мек универсален почистващ препарат. Не използвайте абразивни или почистващи препарати на основата на разтворител или абразивни гъби. Също се отнеса до пластмасовите повърхности, някои козметични продукти причиняват трайни повреди и тръбва незабавно да бъдат изтрити. Избягвайте контакт с препарат за отстраняване на нокти, лак за коса, етерични масла. Почиствайте кристалното огледало само с мека кърпа. Отстранете упоритите замърсения с чиста вода и изцедена кърпа. Моля, никога не използвайте химически почистващи препарати или почистващи прозорци върху отгледаната.
- (RO)** Curătați suprafetele numai cu o cărpă umedă, eventual folosiți un produs de curățare usoar universal. Nu utilizați agenți de curățare abrazivi sau pe bază de solvent sau bureți abrazivi. Când vine vorba de suprafete din plastic, unde produse cosmetice provoacă daune permanente și trebuie stărite imediat. Evitați contactul, de ex. Cu îndepărtarea unghiei, lacul de păr, uleiurile esențiale. Curătați oglinda de cristal doar cu o cărpă moale. Îndepărtați murdăria încăpătănată cu apă curată și o cărpă strânsă. Vă rugăm să nu utilizați niciodată agenți de curățare chimici sau produse de curățat gălăzile pentru oglindă.
- (SE)** Rengör endast ytorna med en fugtig trasa, använd eventuellt en mild universalgöringsmedel. Använd inte slippande eller lösningsmedelsbaserade rengöringsmedel eller silipande svampar. När det gäller plastytolar osvarkar vissa kosmetik permanenta skador och måste torkas av med omedelbart. Undvik kontakt med tex, hårlack, eterska oljor. Rengör endast kristallspellet med en mjuk trasa. Ta bort envits smuts med rent vatten och en urvrider trasa. Använd aldrig kemiska rengöringsmedel eller fönstergöringsmedel på speglar.
- (DK)** Renger kun overflader med en fugtig klud, brug eventuelt en mild universalrengøringsmiddel. Brug ikke slibende eller oplosningsmiddelbaserede rengøringsmidler eller silbende svampe. Når det kommer til plastoverflader, forårsager nogle kosmetik permanente skader og skal straks tørkes af. Undgå kontakt med fx. Med neglelakker, hårlæk, eterske oljer. Renger kun kryrstalspelet med en blød klud. Fjern genstridigt snavs med rent vand og en urdrullet klud. Brug aldrig kemiske rengøringsmidler eller vinduesrens på spejle.
- (IS)** Hreinsaðu aðeins yfirborð með rökum klút, móglulega notaðu mildan hreinsiefni til alls staðar. Ekki nota slíppnefni eða hreinsiefni sem byggja á leysi eða slípani svampa. Þegar kemur að yfirborði úr plasti valda sumar sprýlifvor varanlegu tjóni og verður að þurk þær strax. Fordist snertingi til vd um nafaglægðar, hárifik, ilmkjarnaoður, Hreinsaðu aðeins kritskalpspelet með mjukum klút. Fjártægðu þrójskan örheinindi með hrein vatni og uppþvernum klút. Vinsamlegast notaðu aldrei efnahreinsiefni eða gluggarehreinsiefni á speglar.
- (FI)** Puhdistaa pinnat vain kostealla liinala, mahdollisesti mittedella yleispuhdistusaineella. Älä käytä hankaavia tai liuotinpohjaisia puhdistusaineita tai hankaavia siemien. Muovipuunista joitakin kosmetikan tuoteet aiheuttavat pysyviä vaarioita ja ne on pyyhittää välittömästi. Vältä kosketusta esim. Kynsimenpoistaan. Kynsimenpoistaan. Hreinsaðu aðeins kritskalpspelet vain pehmelläliiinala. Poista itsepäinen lika puhdasta vedellä ja väärinettylei liinala. Älä koskaan käytä pelleissä kemiallisista puhdistusaineista tai ikkunapesuaineista.
- (EST)** Pindu puhastage ainult kostealla liinala, mahdollisesti mittedella yleispuhdistusaineella. Älä käytä hankaavia tai liuotinpohjaisia puhdistusaineita tai hankaavia siemien. Älä käytä puhdista pinnat vain kostealla liinala. Plastipindade osas tekilaat vasti puhdistusaineet püsivaid kahjustusi ja neid on tuleb pyyhittää välittömästi. Vältä kontakti puuhdistusaineiden kanssa. Puhdistaa kritskalpspelet vain pehmelläliiinala. Poista itsepäinen lika puhdasta vedellä ja väärinettylei liinala. Älä käytä puhdista pinnat vain kostealla liinala.
- (TR)** Yüzeylerin yalnızca nemli bezde temizleyin, muhümelerin çok amaci yumuşak bir temizleyici kullanınları. Aşındırıcı veya çözücü bazlı temizlik maddeleri veya aşındırıcı süngetirici kullanımları. Plastik yüzeyler sóz konusu olduğunda, bazi kosmetikler kalıcı hasara neden olur ve hemen silinmesi gereklidir. Örneğin tırnak çırıcıları, şıçlaclar, ıslık ya da etersel yağlar temastan kaçının. Kristal aynayı yalnızca yumuşak bir bezde temizleyin. İnatçı keriler temiz seviyleki çok temizlik maddeleri kullanın. Lütfen aynalarında asla kimyasal temizlik maddeleri veya cam temizleyicileri kullanın.
- (GR)** Καθαρίστε τις επιφάνειες μόνο με ένα υγρό πετσέτα, πιθανώς χρησιμοποιήστε ένα ήπιο καθαριστικά για όλες τις χρήσεις. Μην χρησιμοποιήστε αποξεστικά ή με διαλύτες καθαριστικά ή λευκτικά σφραγίδων. Οταν πρόκειται για πλαστικές επιφάνειες, χρησιμεία καλυκτικά προκαλών μόνην βλάβη και πρέπει να εκπομπούν αμέσως. Απορρίψτε την επαφή, π.χ. με αφρίσεων νυχιών, λάκα μαλλιών, αθέρα λιαστά. Καθαρίστε μόνο τον κρυσταλλικό καθρέφτη με ένα μαλακό πετσέτα. Αραράτε την επιμόνωση περιήμενης καθαριστικής στην επιφάνεια τους.